***Der Valentinstag***



2016

**Цель урока:**

* совершенствовать социокультурную компетенцию старшеклассников;
* обогатить знания обучающихся о традициях, обычаях празднования дня Св. Валентина в Германии;
* познакомить с легендой о происхождении данного праздника;
* развивать умения коллективного сотрудничества.

**Наглядные пособия и оборудование:**

* на доске большая открытка – “Валентинка”;
* рисунки обучающихся, посвященные празднованию дня Св.Валентина;
* пословицы и высказывания о любви;
* поздравления с днем Св. Валентина;
* стихотворения о любви;
* презентация.

Luftballons, ein Herz, das mit einem Pfeil durchbohrt ist,

Zitate auf Deutsch:
"Wer liebt, wird immer stärker" (S.Zweig)
"Wer alle liebt, liebt niemand."
"Wer liebt, hat alle Taschen voller Hoffnung."
"Wo die Liebe treibt, ist kein Weg zu weit."
"Die wahre Liebe hält die Augen offen."

**Музыкальное оформление:**
Es erklingt der Walzer von Strauss: "Auf der blauen Donau".

**Ход мероприятия**

**Ein kurzer Dialog**

S: Oh, liebe Katja, hallo!

К: Hallo, lieber Sascha!

S: Heute ist Valentinstag! Ich gratuliere dich!

К: Danke! Gegenliebe!

S: Ich liebe dich (schenkt „Valentinkas“)

К: Und liebe ich dich aus!

**Lehrer.** Guten Tag, liebe Kinder und liebe Gäste! Heute ist der 14. Februar – der Tag des heiligen Valentins. Ich gratuliere euch mit unseren Fest und wünsche euch viele Glück, Erfolg und viele, viele Liebe!!!

**–**Дорогиедрузья!На ваших лицах сияют улыбки. У вас радостное, приподнятое настроение, предвкушение праздника! И это не случайно. Праздник начинается.

**Lehrer.** Heute, am 14. Februar wird im Ausland, auch in Russland, der Valentinstag gefeiert. Woher kommt dieses Fest? Der Valentinstag ist seit dem Mittelalter als eigentliches Fest des Jugend und der Liebe. Der heilige Valentin starb um das Jahr 269 in Rom als Märtyrer. Valentin galt als der Patron der Verliebten und als Stifter einer guten Heirat. Zuerst in Frankreich hat sich der 14. Februar, der Valentinstag, als Tag der Brautleute entwickelt. Heute ist der Tag der Verliebten nicht mehr aus dem Festtagsleben wegzudenken.

In England feiert man dieses Fest seit dem 15. Jahrhundert. Eine alte Legende aus England erzählt folgendes. Einem Christen namens Valentin sollte man nach dem Befehl des römischen Kaisers den Kopf abschlagen. Aber vor seinem Tode hatte sich Valentin in die Tochter seines Henkers verliebt. Das Mädchen war sehr schön, aber blind. Später wurde Valentin heilig gesprochen und dieses Fest wurde zum beliebtesten in der ganzen Welt. Das Herz ist das Symbol des Tages, deshalb werden Sträuße in Herzform gebunden und Kuchen in Herzform gebacken. Man macht auch kleine Geschenke: selbstgezüchtelte Blumen oder Zweige. An diesem Tag schenkt man einander Glückwunschkarten, die mit den Worten beginnen: „Ich liebe dich!“ Am Valentinstag spricht man über die Liebe, singt man Liebeslieder, führt man Liebesgedichte vor. Das ist ein schönes Fest!

*Сегодня, 14 февраля, за границей (так же, как и в России) отмечается День святого Валентина. Откуда пришёл этот праздник? Со Средневековья это праздник молодёжи и любви.* Римскому императору Клавдию II нужны были солдаты и, понимая, что женатые люди на войну не пойдут, издал указ о запрещении браков. Однако Валентин, молодой священник с благородным сердцем, сочувствовал влюбленным и тайно венчал всех, кто приходил к нему. За это он был схвачен и приговорен к смертной казни. Незадолго до смерти он влюбился в дочь тюремщика. Девушка была слепой, но Валентин совершил чудо любви - вернул ей зрение. Уходя на казнь, он оставил ей прощальное любовное послание, подписанное «Твой Валентин». Это было 14 февраля 269 года в Риме. *Сначала праздник развивался во Франции как День молодых супругов. Сегодня этот день считается Днём всех влюблённых. В Англии этот праздник празднуют с XV века.* В День Святого Валентина говорят о любви, поют песни о любви, объясняются в любви друг к другу. И с удовольствием дарят друг другу подарки: цветы, изготовленные своими руками сердечки, пироги и торты в форме сердец, открытки со словами «Я тебя люблю!». Символом дня является сердце, красные розы, красивые атласные ленты. День Святого Валентина – самый любимый праздник молодёжи во всём мире. *Это очень красивый праздник!*

Das Herz ist das Symbol des Tages. Jetzt hört bitte ein Gedicht von Liebe.

Die Liebe haltet gut in ehren

Zumal wenn erst die Jahre fliehn

Die Liebe ist nicht nur Begehren

Mondschein und Seufzermelodie.

**Lehrer: Ein Quiz |Викторина.**

1. Где жил Святой Валентин?
2. в Греции
3. **в Риме**
4. в Великобритании
5. В кого влюбился Святой Валентин, когда находился в тюрьме?
6. **в дочь своего палача**
7. в жену своего палача
8. в сестру своего палача
9. Девушка, которую полюбил Валентин, была
10. глухой
11. **слепой**
12. глухой и слепой
13. С какого времени День Святого Валентина празднуется в Европе?
14. **с 15 века**
15. с 13 века
16. с 11 века
17. С какого времени День Святого Валентина празднуется в России?
18. с 15 века
19. 19 века
20. **с начала 1990 годов**
21. Какой цвет ассоциируется с Днем Святого Валентина?
22. оранжевый
23. пурпурный
24. **красный**
25. Какие цветы чаще всего дарят на День Святого Валентина?
26. **розы**
27. подсолнухи
28. подснежники
29. Какие птицы являются символами Дня Святого Валентина в Африке?
30. голуби
31. **попугаи**
32. страусы
33. Сколько существует символов Дня Святого Валентина?
34. **7 (сердце, купидон, роза, голуби, кольца, перчатки, кружева)**
35. 6
36. 5
37. Как называют День Святого Валентина в Италии?
38. светлый
39. **сладкий**
40. красный
41. Кого кроме своих возлюбленных поздравляют 14 февраля финны?
42. **мам**
43. сестер
44. учителей
45. Что в День Святого Валентина дарят своим возлюбленным страстные французы?
46. розы
47. сердечки
48. **драгоценности**
49. В какой стране празднование Дня Святого Валентина запрещено?
50. **в Саудовской Аравии**
51. в Великобритании
52. в Японии
53. Что обычно дарят друг другу в День Святого Валентина японцы?
54. **шоколад**
55. розы
56. драгоценности
57. Кого согласно поверью хотят увидеть из окна своего дома незамужние девушки в Британии, встав до восхода солнца?
58. **своего суженого**
59. Купидона
60. Святого Валентин

**Lehrer: Eine Märchenszene.**

Das sind Malvina und Pierrot. Pierrot muß einige Komplimente von Malvina sagen.

Liebe Malvina!

Du bist so schön, so klug, so nett, so freundlich, so hilfsbereit!

Du bist am bessten! Ich liebe dich!

 *Песня 2: «Können wir uns duzen?»*

Sie: Ich finde Sie nett Er: Ich finde dich nett Er: Ich Sie auch Sie: Ich dich auch

Sie: Ich mag Sie sehr gern Er: Ich mag dich sehr gern

Er: Ich Sie auch Sie: Ich dich auch

Sie: Sie sind mir symphatisch Er: Du hast schöne Augen

Er: Oh ja Sie: Oh ja

Sie: Können wir uns duzen Er: Ich hab mich verliebt

Er: Na klar

**Lehrer: Das ist ein Brief.**

Liest das Brief und stellt die Wörter richtig aus.

(Прочитать письмо, правильно вставляя пропущенные слова.)

Liebe Renate!

Wenn Du über die Straße gehst, klopft mein, wie verrückt. Ich brauche Dich. Du bist so schon, wie . Ich liebe Dich mehr als meinen , obwohl er schöner ist. Du fehlst mir immer, zumindest an einem zweiten Tag. Du bist meine süße Sahne. Deine leuchten, wie . Du bist für mich die Schönste (nach dem Computer).

P.S.:Liebe Renate, wenn Dir mein Vorschlag nicht gefällt, dann sollst Du in der Andere den Namen ändern und den Brief an Susi weiterschicken.

Ich Dich.

Dein Alfons.

**Lehrer: Das ist ein Spiel. Besucht Äquivalente für deutsche Sprichwörter.**

***Игра.*** Найдите русские соответствия поговоркам, высказываниям о любви.

**1.** Ein jeder kennt die Lieb auf Erden!

**2.** Ich will nicht lernen, ich will heiraten!

**3.** Den Glücklichen schlägt keine Stunde!

**4.**Oh! Wie trügerisch sind die Weinbeeren!

**5.** Man hüte sich vor seinem Lieb zu scheiden!

**6.** Baum ist in der kleinsten Hütte für ein glücklich liebend Paar.

**7.** Je weniger wir die Frauen lieben, je mehr sind sie für uns entbrannt.

*Ответы.*

*1. Любви все возрасты покорны.*

*2. Не хочу учиться, а хочу жениться.*

*3. Счастливые часов не наблюдают.*

*4. Сердце красавицы склонно к измене.*

*5.С любимыми не расставайтесь.*

*6. С милым рай и в шалаше.*

*7. Чем меньше женщину мы любим, тем больше нравимся мы ей.*

Задание. Конкурс историй и стихотворений о любви

**Lehrer:** Am Valentinstag spricht man über Liebe, führt man Liebes-Geschichte vor. Man macht Liebeserklärungen, man küßt einander.

Тема любви неисчерпаема в литературе, музыке, искусстве. Она всегда нова и неповторима для каждого приходящего в этот мир. И сегодня, мы услышим легенды, истории, песни о любви, стихотворения немецких поэтов, посвященные любви.

В2: Wir sprechen über Liebe. Поговорим о любви … это извечная тема, не имеющая возраста, границ, национальности. Она всегда интересна, актуальна, всегда сложна. Любовь – могучая сила, способная созидать и разрушать.

В1: Ангелы зовут это небесной отрадой, черти – адской мукой, а люди – любовью.

В2: Любовь – это не только самое древнее чувство человека, но и самое человечное. Страдание, унижение, зависть, эгоизм, жадность – померкнет перед очищающей силой любви.

Die Liebe haltet gut in Ehren

Zumal wenn erst die Jahre fliehn

Die Liebe ist nicht nur Begehren

Mondschein und Seufzermelodie.

« Любовью дорожить умейте

С годами дорожить вдвойне

Любовь не вздохи на скамейке

 И не прогулки при луне » (С. Щипачев)

**Lehrer:** В одной из древних притчей рассказывается о том, как однажды встретился странник с Чумой и спрашивает:

- Куда ты идешь?

 - Я иду в Багдад, мне нужно уморить 10 тысяч человек.

Несколько дней спустя, тот же странник вновь встречает Чуму.

- Ты сказала, что убьешь 10 тысяч человек, а уморила только 5 тысяч.

- Да, я погубила 5 тысяч, а остальных спасла любовь.

Die berühmten deutschen Dichter haben dem Liebesthema viele schöne Gedichte gewidmet. Das ist eins von ihnen.

 **“Woher sind wir geboren”** Johann Wolfgang von Goethe

Woher sind wir geboren?

**![052[1]]()Aus Lieb.**

Wie wären wir verloren?

**Ohn Lieb.**

Was hilft uns überwinden?

**Die Lieb.**

Kann man auch Liebe finden?

**Durch Lieb.**

Was lässt uns lange weinen?

**Die Lieb.**

Was soll uns stets vereinen?

**Die Lieb.**

*Иоганн Вольфганг Гёте*

Из любви мы рождены

Без любви б мы потерялись

И любовь нам помогает

Трудности преодолеть

Через любовь найдем любовь

Любовь нас плакать заставляет

Но вместе нас объединить

Поможет только лишь любовь.

**Die Mädchen lesen die Gedichte von Liebe.**

**Lieber dich und kein Geld** *von Theodor Storm*

Lieber dich und kein Geld

Als allein auf der Welt.

Denn mit dir, nur mit dir

Ist das Leben so schön.

Lieber dich an der Hand Viele Leute sind reich,

Als dein Bild an der Wand. Aber das ist mehr gleich.

Denn mit dir, nur mit dir Ich bin froh, mir geht’s gut,

Will ich geh’n. Weil wir zwei uns versteh’n

Lieber dich und kein Geld

Als allein auf der Welt.

Denn mit dir, nur mit dir

Ist das Leben so schön.

**Ich liebe dich** *von Ernst Ginsberg*

Ich liebe dich. Du liebst mich nicht.

Ich bin die Nacht. Du bist das Licht.

Ich bin der Schmerz. Du bist das Glück.

Drum schaue nie zur mir zurück.

Ich weiß und fühl‘ es bitterlich:

Du liebst mich nicht. Ich liebe dich.

*Песня 1: «Ich will Liebe auf den ersten Blick...»*

Задание. Вставьте пропущенное слово

1. **Der 14. ………………. ist**

**der Valentinstag.**

**2. Wir schenken den ……………… schöne Ansichtskarten.**

3. Es ist lustig, …………. Herzen als deine Freunde zu bekommen.

**4. Die …………………….. ist ein Symbol der ………………………..**

**5. Man macht die Ansichtskarte in …………..**

# **Liebe**

**mehr**

**Februar**

**Freunden**

## **Rose**

# **Herzform**

**Ответ:**

1. Der 14. **Februar** ist der Valentinstag.
2. Wir schenken den **Freunden** schöne Ansichtskarten.
3. Es ist lustig, **mehr** Herzen als deine Freunde zu bekommen.
4. Die **Rose** ist ein Symbol der **Liebe**.

# Man macht die Ansichtskarte in **Herzform**.

**Lehrer:** А теперь поиграем!

* 1. Игра для девочек «Фанты»

Ромашка, на ней задания:

- рассказать стих;

- спеть песню про любовь;

- заплести косичку;

- погладить по голове мальчика;

- рассказать как пришить пуговицу;

- попрыгать на одной ножке;

- назвать мальчиков ласковыми именами;

Изобразить без звука кошку;

- назвать 8 домашних животных.

* 1. Театральный конкурс для мальчиков

- изобразить без слов штангиста, который с трудом поднимает штангу;

- изобразить голосом как скрипит несмазанная дверь;

- показать человека, который ест кислый лимон;

- изобразить человека, который рвёт яблоки и ест их;

- показать рыбака, который поймал крупную рыбу;

- изобразить без звука собаку;

- показать человека, который нечаянно схватился за горячую кастрюлю;

- изобразить человека, который едет на велосипеде;

- изобразить человека, который отгоняет надоедливого комара;

- изобразить ребёнка, который отпрашивается у мамы погулять.

**Игра «Вопрос-ответ»**

(2 конверта. В одном 10 вопросов, в другом 10 ответов. Каждая пара тянет вопрос и ответ.)

**Вопросы:**

- Слушаешься ли ты родителей?

- Когда ты будешь учиться на одни пятёрки?

- Ты любишь кушать в школьной столовой?

- Прогуливаешь ли ты уроки?

- Умеешь ли ты читать?

- Считаешь ли ты себя умным?

- Хотел бы ты перейти в другой класс?

- Ты обижаешь девочек? (мальчиков)

- Тебе нравятся дети вашего класса?

- Хотел (а) бы ты, чтоб скорей начались каникулы?

**Ответы:**

- Когда сплю.

- Только этим и занимаюсь.

- Об этом лучше скажет учитель.

- Не ем, не сплю, только об этом и думаю.

- Временами бывает.

- Естественно.

- Только тогда, когда очень сердит.

- Я делаю это по понедельникам.

- Мне это не к чему.

- Мне и так очень весело живётся.

**Подведение итогов. Награждение.**

**Entziffert den Zetteln und übersetzt.**

**Расшифруйте записку**(по немецкому алфавиту) **и сделайте перевод**.

9.3.8. 2.9.14. 4.5.9.14. 22.5.18.7.9.19.19.13.5.9.14.14.9.3.8.20.,

4.21. 2.9.19.20. 13.5.9.14. 5.4.5.12.23.5.9.19.19..

*(Ответ: Ich bin dein Vergissmeinnicht, du bist mein Edelweiß.)*

*Я твоя незабудка, ты мой эдельвейс.*

**Jetzt führen wir einen Wettbewerb an bessten „Valentinka“**

**Конкурс «Валентинок»**(учащиеся выбирают лучшую открытку, сделанную учащимися, по оформлению и по содержанию пожеланий)

**Кричалка про «желалки»**

Валентин: Нравится вам День влюбленных?

**Ребята: Да-да-да!**

Афродита:  И, меню из жаб зеленых?

**Ребята: Нет-нет-нет!**

Валентин: Вы хотите, чтоб вас любили?

**Ребята: Да-да-да!**

Афродита: А чтоб конфет купить забыли?

**Ребята: Нет-нет-нет!**

Валентин: Вы хотите стать большими?

Ребята: Да-да-да!

Афродита: С бородавками смешными?

**Ребята: Нет-нет-нет!**

Валентин: Крикливыми, драчливыми?

**Ребята: Нет-нет-нет!**

Афродита: А что, умными, красивыми?

**Ребята: Да-да-да!**

Валентин: Что ж, всех будем поздравлять?

**Ребята: Да-да-да**

Афродита: Всем любви – добра желать?

**Ребята: Да-да-да**

**Рефлексия. Подведение итогов.**

Призы всем участникам.

Unser Feiertag ist zu Ende. Wir sind sehr glücklich Sie hier zu sehen und wir wünschen Ihnen Liebe, Liebe und Liebe!

Наш праздник подошел к концу. Мы были счастливы видеть всех вас и желаем вам любви, любви и еще раз любви!

Пусть ясным солнечным рассветом
Вас жизнь встречает каждый день,
Любовь одарит ярким светом,
Навек уйдет печали тень…

 ***Приложение***

 Песня 1: «Ich will Liebe auf den ersten Blick...»

Ich will dich erleben, wie du bist, von jedem Zwang befreit.

Etwas fülen, was man nie vergiss ich bin dazu bereit.

Ich glaube daran, wohin ich auch geh, was immer ich tu.

Ich will Liebe auf den ersten Blick, diesen Zaumel aus purem Glück.

Ich will Liebe ohne zu bereun, einfach leben und bei dir sein.

Ich glaube daran, wohin ich auch geh, was immer ich tu.

Ich will dich erleben, wie du bist, in diesem Augenblick.

Ich will alles spüren. Wie es ist, die Zeit kommt nie zurück.

Ich glaube daran, wohin ich auch geh, was immer ich tu.

Ich will Liebe auf den ersten Blick, diesen Zaumel aus purem Glück.

Ich will Liebe ohne zu bereun, einfach leben und bei dir sein.

Ich will Liebe auf den ersten Blick, diesen Zaumel aus purem Glück.

Ich will Liebe ohne zu bereun, einfach leben und bei dir sein.

Ich will Liebe auf den ersten Blick, diesen Zaumel aus purem Glück.

Ich will Liebe ohne zu bereun, einfach leben und bei dir sein.

Ich glaube daran, wohin ich auch geh, was immer ich tu.

 Песня 2: «Können wir uns duzen?»

Sie: Ich finde Sie nett Er: Ich finde dich nett Er: Ich Sie auch Sie: Ich dich auch

Sie: Ich mag Sie sehr gern Er: Ich mag dich sehr gern

Er: Ich Sie auch Sie: Ich dich auch

Sie: Sie sind mir symphatisch Er: Du hast schöne Augen

Er: Oh ja Sie: Oh ja

Sie: Können wir uns duzen Er: Ich hab mich verliebt

Er: Na klar

Приложение

**1.** Ein jeder kennt das Lieb auf Erden!

**2.** Ich will nicht lernen, ich will heiraten!

**3.** Den Glücklichen schlägt keine Stunde!

**4.**Oh! Wie trügerisch sind die Weinbeeren!

**5.** Man hüte sich vor seinem Lieb zu scheiden!

**6.** Baum ist in der kleinsten Hütte für ein glücklich liebendes Paar.

**7.** Je weniger wir die Frauen lieben, je mehr sind sie für uns entbrannt.

|  |
| --- |
| **Liebe Renate!****Wenn Du über die Straße gehst, klopft mein**hello_html_m7fdf84f2.png**, wie verrückt. Ich brauche Dich. Du bist so schon, wie**hello_html_mdff170.png**. Ich liebe Dich mehr als meinen**hello_html_meb1f5e7.png**, obwohl er schöner ist. Du fehlst mir immer, zumindest an einem zweiten Tag. Du bist meine süße Sahne**hello_html_18492c86.png**. Deine**hello_html_m264ea3c5.png**leuchten, wie**hello_html_m527877fc.png**. Du bist für mich die Schönste (nach dem Computer).****P.S.:Liebe Renate, wenn Dir mein Vorschlag nicht gefällt, dann sollst Du in der Andere den Namen ändern und den Brief an Susi weiterschicken.****Ich**hello_html_m7fdf84f2.png**Dich.****Dein Alfons.** |

9.3.8. 2.9.14. 4.5.9.14. 22.5.18.7.9.19.19.13.5.9.14.14.9.3.8.20.,

4.21. 2.9.19.20. 13.5.9.14. 5.4.5.12.23.5.9.19.19..